



Islamic Republic of Afghanistan

جمهوری اسلامی افغانستان

Passport Application Form

فورمه درخواست پاسپورت

Personal Details	شهرت مکمل
Title:	لقب:
Family Name:	اسم خانوادگی:
Given Names:	اسم:
Father's Full Name:	اسم مکمل پدر:
Grandfather's Full Name:	اسم مکمل پدرکلان:
Date of Birth (Gregorian): DD / MMM / YYYY	تاریخ تولد (هجری شمسی): روز / ماه / سال
Place of Birth details:	جزئیات محل تولد
- Country:	- مملکت:
- Province / State:	- ولایت:
- District / Suburb:	- ولسوالی/ ناحیه:
- Village:	- قریه:
Marital Status: ☐ Single ☐ Engaged ☐ Married ☐ Separated ☐ Widow / Widower ☐ Divorced	حالت مدنی: ☐ نامزد ☐ مجرد ☐ متاهل ☐ جدا شده ☐ طلاق شده ☐ زنمرده/ بیوه
Gender: ☐ Female ☐ Male ☐ Unknown	جنس: ☐ مونث ☐ مذکر ☐ نامعلوم
Child: (Under 18 Years) ☐ Yes ☐ No	طفل: (زیر سن 18) ☐ بلی ☐ نی
Country of Residence:	مملکت محل اقامت:
Other Nationalities:	تابعیت های دیگر:
Height (cm):	قد (به سانتی متر):
Hair Colour: ☐ Black ☐ Blonde ☐ Brown ☐ Red ☐ Grey ☐ Brunette	رنگ مو: ☐ سیاه ☐ زرد ☐ خرمایی ☐ سرخ ☐ سفید ☐ مشکی
Eye colour: ☐ Blue ☐ Brown ☐ Green ☐ Grey ☐ Hazel ☐ Other	رنگ چشم: ☐ آبی ☐ خرمایی ☐ سبز ☐ خاکستری ☐ فندقی ☐ دیگر
Other Distinguishing Marks:	علائم فارقه دیگر:
Contact Details	جزئیات تماس:
Current Address:	آدرس فعلی:
Previous Address:	آدرس قبلی:
Email Address:	پست برقی:
Mobile: Work Tel:	تلفون همراه: تلفون محل کار:
Home Tel: Fax:	تلفون منزل: فکس:
Employment Details	جزئیات وظیفه
Occupation:	شغل:
Employer:	کارفرما:
Employers Address:	آدرس کارفرما:

Islamic Republic of Afghanistan

جمهوری اسلامی افغانستان

Passport Application Form

فورم درخواستی پاسپورت

OFFICE USE ONLY برای استفاده رسمی
RECEIVING OFFICE: دفتر گیرنده
PROOF OF IDENTITY تثبیت هویت
TYPE: نوع
DOCUMENT NUMBER: شماره سند
ISSUED BY: صادر کننده
☐ Certified Copy Supplied کپی تصدیق شده دریافت شد
☐ Original Document Sighted سند اصلی دیده شد
PROOF OF RESIDENCY: تثبیت محل اقامت
☐ Supplied دریافت شد
Authorising Body: مرجع تصویب کننده
INTERVIEW مصاحبه
BY: توسط
LOCATION: محل
Comments: توضیحات
Signature of Interviewer: امضا مصاحبه کننده
Date: تاریخ

Islamic Republic of Afghanistan

جمهوری اسلامی افغانستان

Passport Application Form

فورم درخواستی پاسپورت

PASSPORT ISSUED: ☐ Yes ☐ No پاسپورت صادر گردید بلی نی
PASSPORT NUMBER: شماره پاسپورت
ISSUED BY: صادر گردید توسط
ISSUING OFFICE: دفتر صادر کننده
DATE: تاریخ
COLLECTED BY: دریافت شد توسط (Note, if collected by someone other than the applicant, written authorisation must be provided by the applicant and retained on file) (یادداشت، بخاطر آنکه شخص دیگری بتواند پاسپورت را به نمایندگی از درخواست کننده تسلیم شود، باید اجازه نامه کتبی از درخواست کننده ارائه بدارد. اجازه نامه بعداً قید دوسیه مربوطه میگردد.)